

Georgia State University

ScholarWorks @ Georgia State University

Serie Leamos Collection

Department of World Languages and Cultures

2020

Matty va al espacio

Nicole Perez

Madison Davis (Illustrator)

Victoria Rodrigo (Editor)

Georgia State University, vrodrigo@gsu.edu

Follow this and additional works at: https://scholarworks.gsu.edu/wcl_leamos

Recommended Citation

Perez, Nicole; Davis, Madison (Illustrator); and Rodrigo, Victoria (Editor), "Matty va al espacio" (2020).
Serie Leamos Collection. 26.

https://scholarworks.gsu.edu/wcl_leamos/26

This Book is brought to you for free and open access by the Department of World Languages and Cultures at ScholarWorks @ Georgia State University. It has been accepted for inclusion in Serie Leamos Collection by an authorized administrator of ScholarWorks @ Georgia State University. For more information, please contact scholarworks@gsu.edu.

Matty va al espacio

Escrito por Nicole Perez

Ilustrado por Madison Davis

Serie Leamos



Dear reader,

The book you are about to read was written by Spanish undergraduate students of the World Languages & Cultures department and illustrated by undergraduate students of the School of Art and Design, both from Georgia State University.

This project has been made with my Intermediate Spanish classes and the final product is a result of collaboration by the authors - students who wrote the original stories based on personal experiences- by the illustrators - Art students who gave life to the stories with a fresh and unique touch - and by me, who directed and supervised the whole process.

I hope you will find the stories in *Serie Leamos*, appealing, interesting, and enjoyable. Above all, I hope that these stories will help you love reading and reading in Spanish.

¡Espero que lo disfruten!

Victoria Rodrigo



Matty va al espacio

Matty Goes to Space

An Original Story

Written by Nicole Perez

Illustrated by Madison Davis

Serie Leamos

2020 Copyright Serie Leamos

Art Instructor:

Neill Prewitt

Lecturer

Foundation Coordinator

Ernest G. Welch School of Art and Design

Georgia State University

nprewitt@gsu.edu

Serie Leamos Editor:

Victoria Rodrigo

Professor

Dept. World Languages and Cultures

Georgia State University

vrodriago@gsu.edu

Vocabulario

Ya a dormir - Now, go to sleep

Cálida sonrisa - Warm smile

Cohete - Spaceship

Susurró - Whispered

Ruido - Noise

Bufanda - Scarf

Casco - Helmet

Despegue - Blast off

Anillos - Rings

Devolvió - Returned

De nuevo - Again

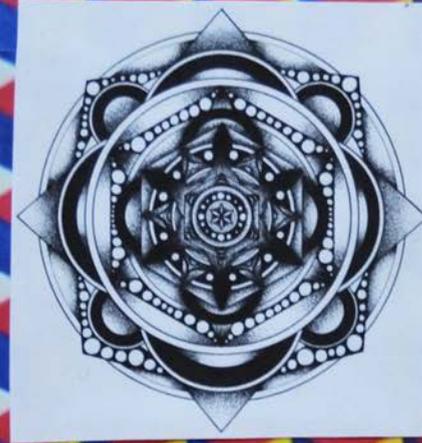
Personajes

Matty - A young boy

Matty's Dad - The father of Matty

Astrid - A friendly star

Lucy - A star in need of help

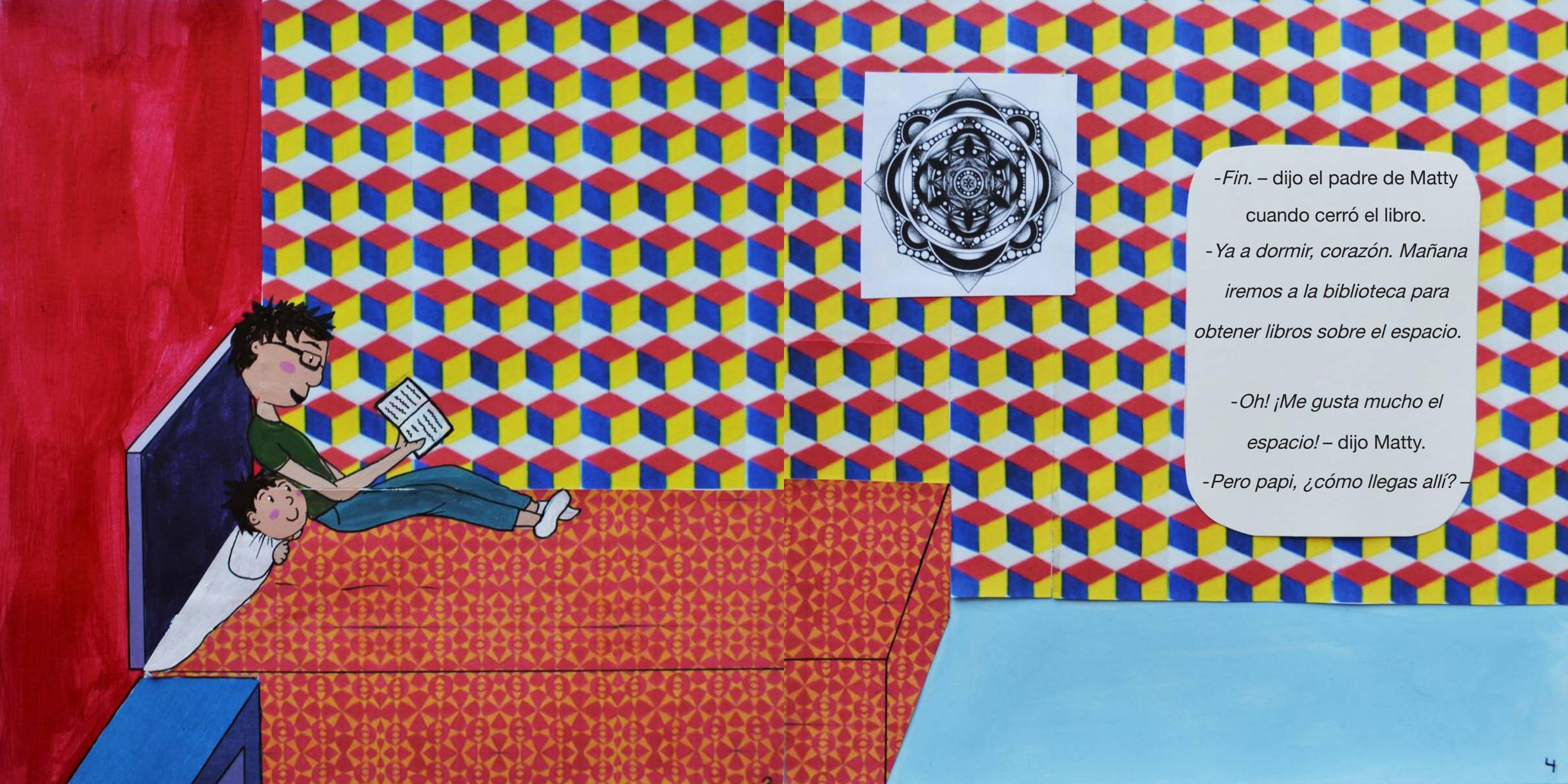


-Fin. – dijo el padre de Matty cuando cerró el libro.

-Ya a dormir, corazón. Mañana iremos a la biblioteca para obtener libros sobre el espacio.

-Oh! ¡Me gusta mucho el espacio! – dijo Matty.

-Pero papi, ¿cómo llegas allí? –





- *¿Cómo crees, hijo?*
- dijo su papá con una cálida sonrisa.
- *¡En un cohete!* - exclamó Matty.
- *Si, así es, mi amor. ¡Eres tan inteligente!*
Ya a dormir, mi vida- dijo el papá.



-*Papi, estoy muy emocionado porque vamos al espacio.* – susurró Matty, mientras su papá cerraba la puerta suavemente.
Matty sintió que los ojos se volvían más pesados, pero de repente, oyó un fuerte ruido en su ventana.



Rápidamente se sentó y vio exactamente lo que causó el ruido. Era una estrella brillante. ¡Pero esta estrella llevaba una bufanda!

- ¡*Hola Matty!* - Dijo la estrella amistosa. - *Me llamo Astrid.*

¡*Matty, quieres ayudarme con una aventura en el espacio? ¡Te traje un casco espacial!*

¡Matty estaba tan emocionado!



-Pero necesitamos un cohete- dijo
Matty.

-Por supuesto - dijo Astrid.

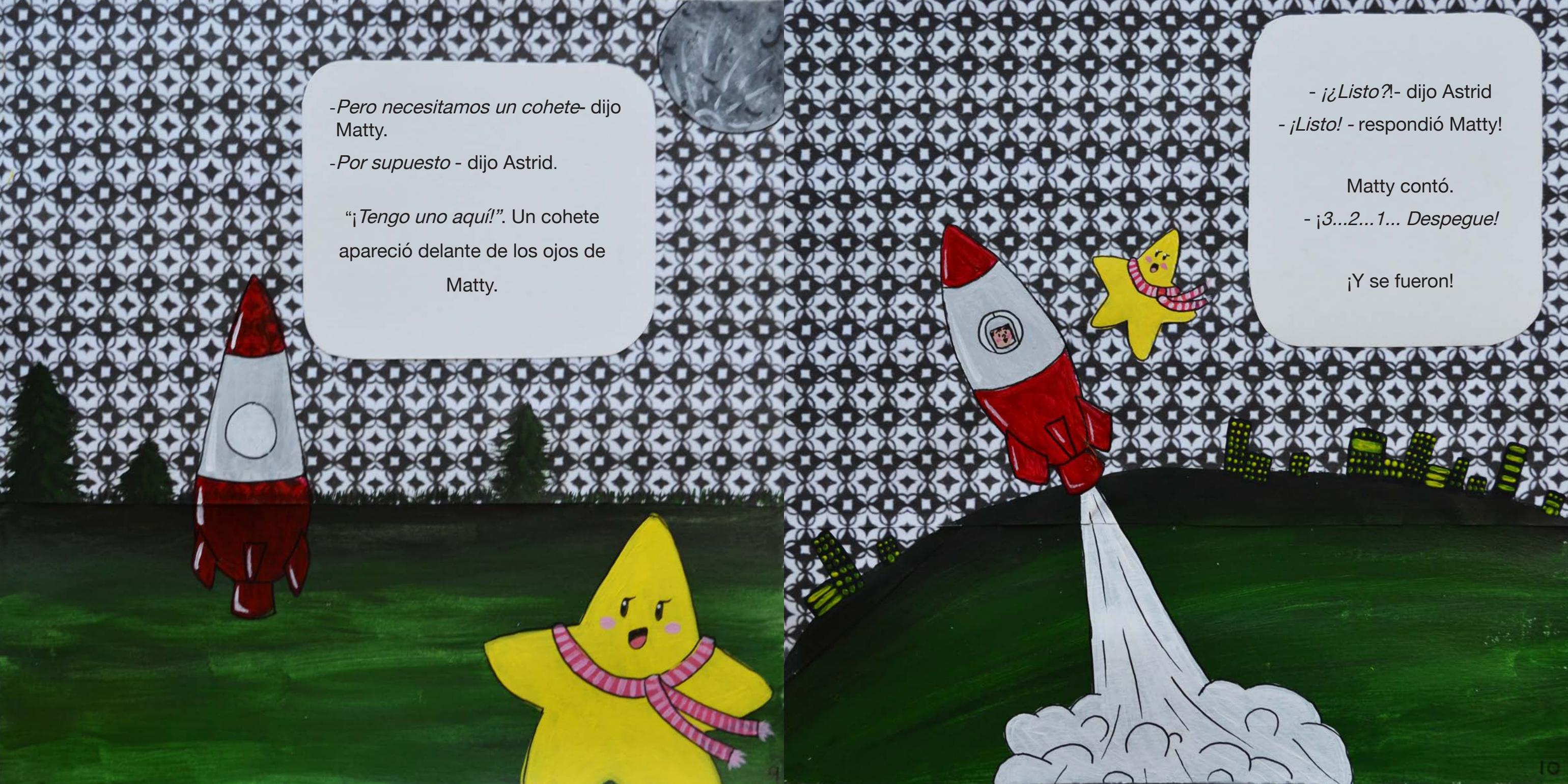
“¡Tengo uno aquí!”. Un cohete
apareció delante de los ojos de
Matty.

- ¡¿Listo?!- dijo Astrid
- ¡Listo! - respondió Matty!

Matty contó.

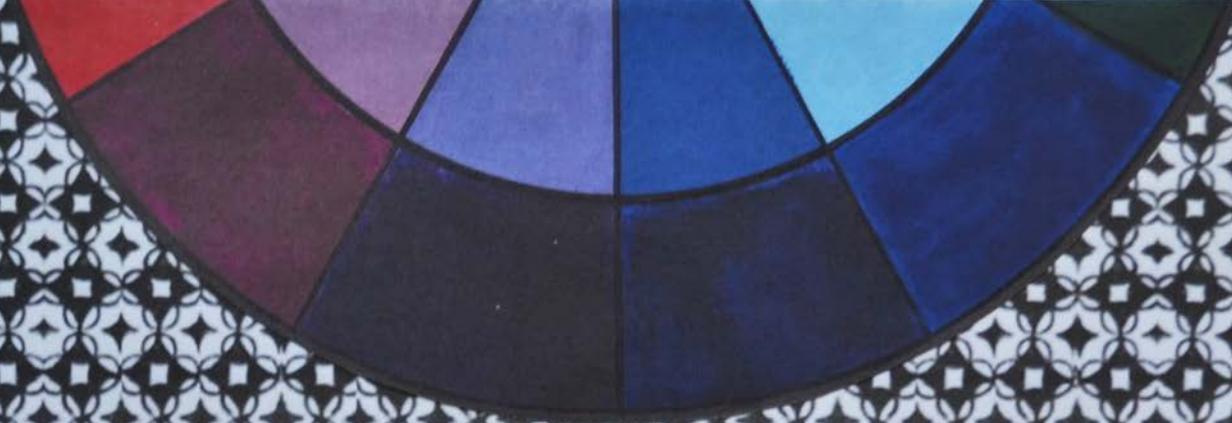
- ¡3...2...1... Despegue!

¡Y se fueron!





Llegaron a donde estaba su amiga Lucy en poco tiempo. Pero ella estaba llorando. -¿Tus gafas han aparecido, Lucy? - preguntó Astrid. - No y es tan difícil ver sin ellas...- respondió Lucy.



-Matty, ¿podrías ayudarnos a encontrar las gafas de Lucy? – preguntó Astrid. - ¡Oh, si, si! También ayudo a mi papá a encontrar sus gafas! Las encontraremos, Lucy, no te preocupes.





Volaron más allá de Marte y llegaron a Júpiter. Vieron las muchas lunas de Júpiter. Y mientras volaban más allá de Júpiter, vieron algo lotando en los anillos de Saturno.

- ¡Yo las veo! - exclamó Matty.
- ¡Buen trabajo, Matty!
- dijo Astrid.
- ¡Has cruzado el espacio y has solucionado el problema!
¡Lucy va a estar tan feliz!





Volvieron a donde estaba Lucy y
Matty le devolvió sus gafas.
¡Muchas gracias Matty, eres un
gran amigo! ¡Puedo ver de nuevo! –
dijo Lucy. Matty sonrió y dijo – ¡No
hay problema, amiga!



Matty regresó al
cohete con Astrid.
Estaba listo para la
cama.
¡Hasta Luego,
amigos! - gritó
Lucy con una gran
sonrisa.

Cuando llegaron a casa, Astrid le dio a Matty un gran abrazo y se despidió.



Matty se subió a la cama y susurró - No puedo esperar para contarle a papá mi aventura en el espacio. -



